

PRILOG I - NOTIFIKACIJE

U smislu članka 33. Direktive 2014/41/EU Europskog parlamenta i vijeća od 3. travnja 2014. o Europskom istražnom nalogu u kaznenim stvarima, Republika Hrvatska obavještava Naslov u odnosu na članak 2 točke (c) i (d), članak 5 stavak 2., članak 7. stavak 3 i članak 31. kako slijedi:

Izjava u vezi članka 2. točke (c)

Europski istražni nalog izdaju domaća pravosudna tijela koja vode postupak te koja su nadležna prema domaćem pravu i to:

- općinska i županijska državna odvjetništva
- općinski i županijski sudovi
- prekršajni sudovi

Izjava u vezi članka 2. točke (d)

Za zaprimanje europskog istražnog naloga nadležna su:

- županijska državna odvjetništva prema mjestu gdje treba provesti dokaznu radnju, odnosno gdje se dokazi nalaze.

U Republici Hrvatskoj postoji 15 županijskih državnih odvjetništava te se u Annexu I dostavljaju njihovi kontakt podaci.

Izjava vezano uz članak 31.

Kada se provodi dokazna radnja nadzora telekomunikacija, a predmet nadzora se nalazi na državnom području Republike Hrvatske te Republika Hrvatska ne pruža tehničku pomoć za izvršenje nadzora, za zaprimanje obavijesti o nadzoru nadležan je Županijski sud u Zagrebu.

Izjava u vezi članka 5. stavka 2.

EIO treba biti preveden na hrvatski jezik, međutim u hitnim slučajevima prihvatit će se prijevod na engleski jezik uz uvjet uzajamnosti.

Izjava u vezi članka 7. stavka 3.

Republika Hrvatska nije odredila središnje tijelo za administrativno zaprimanje i prosljeđivanje europskog istražnog naloga. Zakon propisuje dva načina uspostavljanja izravne komunikacije između nadležnih tijela (izdavanje i zaprimanje europskih istražnih naloga): neposredno slanje i zaprimanje EIO između nadležnih tijela za izdavanje i zaprimanje te mogućnost uspostave kontakta putem kontakt točaka Europske pravosudne mreže u kaznenim stvarima.

Stupanje na snagu: 26. listopada 2017. godine

ANNEX I - NOTIFICATIONS

Under Article 33 of Directive 2014/41/EU of the European Parliament and of the Council of 3 April 2014 regarding the European Investigation Order in criminal matters, the Republic of Croatia hereby makes the following notifications in respect of Article 2 point (c), point (d), Article 5 paragraph 2, Article 7 paragraph 3 and Article 31.

Notification regarding Article 2. point (c)

The competent authorities in Republic of Croatia to issue an EIO are:

- Municipal and County State Attorney's Offices
- Municipal Courts and County Courts
- Misdemeanour Courts

Notification regarding Article 2 point (d)

The Croatian authority competent to receive an EIO are:

- County State Attorney's Office competent depending on the area of execution of requested investigative measure or depending on the area where an evidence is located.

There are 15 County State Attorney's Offices in the Republic of Croatia. Their contact details are listed in Annex I.

Notification regarding Article 31

For the purpose of carrying out an investigative measure the interception of telecommunications when the subject of supervision is located on territory of the Republic of Croatia and the Republic of Croatia does not provide technical assistance to carry out the supervision, the competent authority for receiving notifications regarding supervision is County Court in Zagreb.

Notification regarding Article 5 Paragraph 2

EIO should be translated into Croatian.

However, in urgent cases a translation into English will be accepted on condition of reciprocity.

Notification regarding Article 7 Paragraph 3

Croatia did not designate a central authority responsible for administrative reception and transmission of EIOs. Implementing Law prescribes two possibilities for establishing direct communication between competent authorities (issuing and receiving authority): direct sending and receiving of EIO between issuing and receiving authority and possibility of establishing direct communication through European Judicial Network (EJN) contact points.

Entry into force: 26 October 2017

ANNEX II
LISTA ŽUPANIJSKIH DRŽAVNIH ODVJETNIŠTAVA /
LIST OF COUNTY STATE ATTORNEY'S OFFICES

1. Županijsko državno odvjetništvo u Dubrovniku
County State Attorney's Office Dubrovnik
Dr. Ante Starčevića 23, 20 000 Dubrovnik
Phone: +385 20 357 622
Fax: +385 20 357 570
e-mail: tajnistvo@ZDODU.dorh.hr

2. Županijsko državno odvjetništvo u Bjelovaru
County State Attorney's Office Bjelovar
Šetalište dr. Ivše Lebovića 40, 43 000 Bjelovar
Phone: +385 43 222 450
Fax: +385 43 241 296
e-mail: tajnistvo@ZDOBJ.dorh.hr

3. Županijsko državno odvjetništvo u Karlovcu
County State Attorney's Office Karlovac
Trg hrvatskih branitelja 1, 47 000 Karlovac
Phone: +385 47 415 317
Fax: +385 47 415 318
e-mail: tajnistvo@ZDOKA.dorh.hr

4. Županijsko državno odvjetništvo u Osijeku
County State Attorney's Office Osijek
Kapucinska 21, 31 000 Osijek
Phone: +385 31 201 266, 031 201 271
Fax: +385 31 201 270
e-mail: tajnistvo@ZDOOS.dorh.hr

5. Županijsko državno odvjetništvo u Puli-Pola
County State Attorney's Office Pula
Kranjčevićeva 8, 52 100 Pula
Phone: +385 52 300 070
Fax: +385 52 212 584, 052 300 085
e-mail: tajnistvo@ZDOPU.dorh.hr

6. Županijsko državno odvjetništvo u Rijeci
County State Attorney's Office Rijeka
Frana Kurelca bb, 51 000 Rijeka
Phone: +385 51 325 888
Fax: +385 51 337 206
e-mail: tajnistvo@ZDORI.dorh.hr

7. Županijsko državno odvjetništvo u Sisku
County State Attorney's Office Sisak
Ivana Kukuljevića Sakcinskog 24, 44 000 Sisak
Phone: +385 44 526 250
Fax: +385 44 520 284
e-mail: tajnistvo@ZDOSK.dorh.hr

8. Županijsko državno odvjetništvo u Slavonskom Brodu
County State Attorney's Office Slavonski Brod
A. Starčevića 40, 35 000 Slavonski Brod
Phone: +385 35 405 000
Fax: +385 35 405 002
e-mail: tajnistvo@ZDOSB.dorh.hr

9. Županijsko državno odvjetništvo u Splitu
County State Attorney's Office Split
Gundulićeva 29a, 21 000 Split
Phone: +385 21 387 635
Fax: +385 21 387 528
e-mail: tajnistvo@ZDOST.dorh.hr

10. Županijsko državno odvjetništvo u Šibeniku
County State Attorney's Office Šibenik
Stjepana Radića 81, 22 000 Šibenik
Phone: +385 22 209 470
Fax: +385 22 212 695
e-mail: tajnistvo@ZDOSI.dorh.hr

11. Županijsko državno odvjetništvo u Varaždinu
County State Attorney's Office Varaždin
Braće Radića 2/1 p.p. 229, 42 000 Varaždin
Phone: +385 42 401 881
Fax: +385 42 211 016
e-mail: tajnistvo@ZDOVZ.dorh.hr

12. Županijsko državno odvjetništvo u Velikoj Gorici
County State Attorney's Office Velika Gorica
Zagrebačka 44 (III.kat), 10 410 Velika Gorica
Phone: +385 1 6370 620
Fax: +385 1 6370 637
e-mail: tajnistvo@ZDOVG.dorh.hr

13. Županijsko državno odvjetništvo u Vukovaru
County State Attorney's Office Vukovar
Ulica Andrije Hebranga 2, 32 000 Vukovar
Phone: +385 32 450 555
Fax: +385 32 450 550
e-mail: tajnistvo@ZDOVU.dorh.hr

14. Županijsko državno odvjetništvo u Zadru
County State Attorney's Office Zadar
Kneza Borellia 9, 23 000 Zadar
Phone: +385 23 302 900
Fax: +385 23 302 905
e-mail: tajnistvo@ZDOZD.dorh.hr

15. Županijsko državno odvjetništvo u Zagrebu
County State Attorney's Office Zagreb
Savska 41/4, 10 000 Zagreb
Phone: +385 1 6177 667
Fax: +385 1 6177 671
e-mail: tajnistvo@ZDOZG.dorh.hr